

Entwicklungsformen des Dampf-Kälteprozesses

Autor(en): **Ostertag, P.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Schweizerische Bauzeitung**

Band (Jahr): **73/74 (1919)**

Heft 4

PDF erstellt am: **20.05.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-35567>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

INHALT: Entwicklungsformen des Dampf-Kälteprozesses. — „Arbeiter-Wohnungen“. — Le Domaine de Tournay. — Miscellanea: Zum Kapitel „Standesehre“. Die Grenzen der Kraftübertragung mittels Wechselströmen. Zur Geschäftsmoral im Baugewerbe. Internationale technische Kommissionen. Jubiläum der Technischen Hoch-

schule in München. Teuerung und Teuerungszulagen. — Konkurrenzen: Bebauungsplan Biel und Vororte. — Literatur: Der ewige Kreislauf des Weltalls. Literar. Neuigkeiten. — Vereinsnachrichten: Schweiz. Ing.- u. Arch.-Verein. Zürcher Ing.- u. Arch.-Verein. Tafeln 3 bis 6: Le Domaine de Tournay.

Band 73.

Nachdruck von Text oder Abbildungen ist nur mit Zustimmung der Redaktion und nur mit genauer Quellenangabe gestattet.

Nr. 4.

Entwicklungsformen des Dampf-Kälteprozesses.

von Prof. P. Ostertag, Winterthur.

Eine einfache und klare Darstellung des Kreisprozesses in der Dampfkompansions-Kältemaschine erhält man mit Benützung der Entropietafel. Eine Wärme-Energie dQ mit der Temperatur T kann als Produkt $T \cdot dS$ aufgefasst werden und stellt sich als Flächenstreifen dar, wenn T als Ordinate und die Entropiezunahme dS als Abszisse aufgetragen wird.

Solange der Kälteflüssigkeit flüssig ist, liegen die Zustandspunkte auf der unteren Grenzkurve (spezifische Dampfmenge $x = 0$), der gesättigte Dampfzustand ist durch die obere Grenzkurve ($x = 1$) gekennzeichnet. Kurven links von der unteren Grenzkurve gelten für das Gebiet der elastischen Flüssigkeit, rechts von der oberen Grenzkurve für überhitzten Dampf; Punkte zwischen den Grenzkurven zeigen feuchten Dampf an.¹⁾

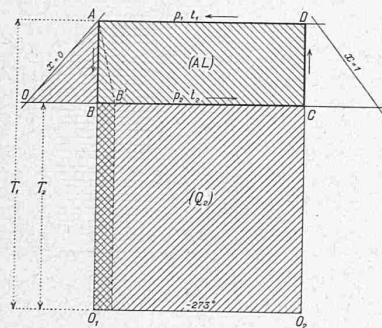


Abb. 1.

Als Idealvorgang ist der Prozess von Carnot anzusehen. Der flüssige Kälteflüssigkeit (Punkt A' in Abbildung 1) steht unter dem hohen Druck p_1 und der entsprechend hohen Temperatur t_1 . Die zur Kälte Wirkung nötige tiefe Temperatur t_2 wird durch adiabatische Expansion (AB) im Zylinder EZ (Abb. 2) erzielt, wobei ein Teil der Flüssigkeit verdampft. Der übrige Teil nimmt im Verdampfer V eine Wärme Q_2 aus der Umgebung auf, bewirkt somit die Kälteleistung, die in Abbildung 1 als Rechteck BCO_2O_1 dargestellt ist. Nun muss der Kältestoff auf den Anfangsdruck p_1 verdichtet werden, was durch adiabatische Kompression im Zylinder KZ geschieht (CD). Bleibt der Endpunkt (D in Abbildung 1) im Sättigungsgebiet (nasses Verfahren), so ist als letzte Zustandänderung DA die Wärme Q_1 (Rechteck DAO_1O_2) zu entziehen, was im Kondensator K vor sich geht.

Der geschlossene Prozess gibt die Kälteleistung Q_2 und verlangt die Arbeit L , deren Wärmewert AL ($A = 1/428$) als Rechteck ABCD sichtbar ist. Aus der Abbildung 1 folgt:

$$\frac{Q_1}{T_1} = \frac{Q_2}{T_2}, \quad Q_1 = Q_2 + AL$$

¹⁾ Näheres siehe: Ostertag, „Berechnung der Kältemaschinen“, Berlin 1913. Verlag von Jul. Springer.

Die Kälteleistung auf 1 PS h beträgt

$$q_0 = \frac{Q_2 \cdot 3600 \cdot 75}{L} = 632 \frac{T_2}{T_1 - T_2}$$

Die Leistungsfähigkeit einer Anlage ist demnach um so grösser, je kleiner der Temperatur-Unterschied zwischen Kühlwasser und Sole ist.

Die erste Abweichung vom beschriebenen Vorgang besteht im Ersatz des Expansionszylinders durch ein einfaches Drosselventil (R in Abbildung 2). Im Diagramm wird die Linie AB durch die Drosselkurve AB' ersetzt; die Kälteleistung vermindert sich um das Rechteck unter BB' und der Arbeitsbedarf wächst um das Stück OAB.

Die zweite Abweichung besteht in der Einführung des trockenen Verfahrens; der Kompressor saugt nur Dampf an, was durch Vorschalten eines Flüssigkeitsabscheiders A_1 (Abbildung 3) erreicht wird. Dadurch erstreckt sich die Wärmeaufnahme im Verdampfer bis zur oberen Grenzkurve (Punkt C in Abbildung 4) und die Verdichtung bringt den angesaugten Dampf sofort in den überhitzten Zustand (Adiabate CD). Es hat sich nämlich als Vorteil erwiesen, wenn der Zylinder keine Flüssigkeit empfängt, die sich an den Wandungen ansetzt, dort den Wärmeübergang von den Wandungen an den angesaugten Dampf fördert und bei der Expansion aus dem schädlichen Raum durch Verdampfung den Liefergrad vermindert. Jede Feuchtigkeit im Kompressor wirkt demnach schädlich.

Dagegen soll im Verdampfer eine Ueberflutung stattfinden, damit dort der Wärmeübergang leicht vor sich geht. Man erreicht dies durch Hochstellen des Ab-

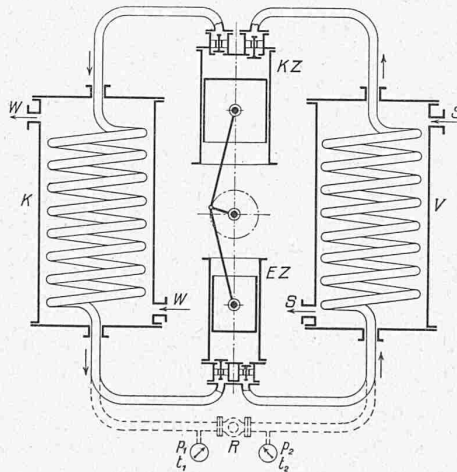


Abb. 2.

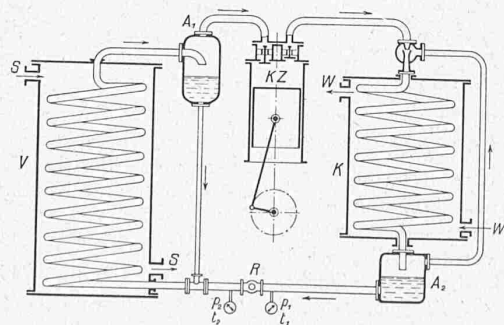


Abb. 3.

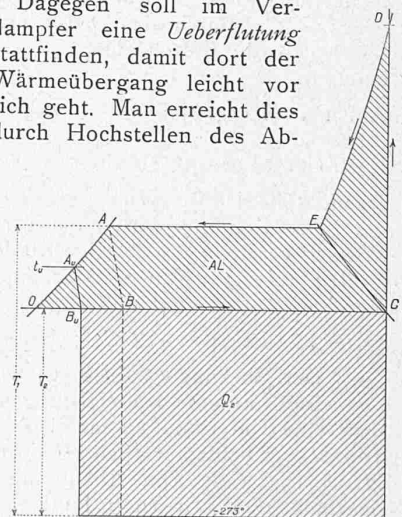


Abb. 4.

scheiders A_1 und Rückleitung der abgeschiedenen Flüssigkeit in die Zuleitung zum Verdampfer (Abbildung 3).

Der Kompressor KZ stösst das heisse Gas von oben in den Kondensator K. Man kann beim Eintritt in die Schlange eine Düsenwirkung hervorrufen, um die im Sammler A_2 noch eintretenden Restgase abzusaugen und dem Kondensator nochmals zuzuführen.

Wird die Oberfläche des Kondensators reichlich bemessen und das Kühlwasser W im Gegenstrom mit lebhafter Bewegung durchgeleitet, so gelingt es, das Kondensat unter die Sättigungstemperatur t_1 auf t_u abzukühlen. Im Diagramm (Abbildung 4) rückt nun die Drossellinie AB

nach $A_u B_u$ und der Gewinn der *Unterkühlung* stellt sich als Rechteck mit der Breite BB_u dar. Diese Wirkung macht sich besonders bei Verwendung von Kohlendioxyd als Kälte-träger fühlbar, da dieser Stoff eine grosse Flüssigkeitswärme besitzt. Häufig wird bei solchen Anlagen hinter den Kondensator ein besonderer Flüssigkeitskühler gesetzt. (Siehe die Anlage von Escher Wyss & Cie. an der Landes-Ausstellung Bern 1914. Schweiz. Bauzeitung 1915, Bd. LXV, No. 26 vom 26. Juni 1915).

Als ein derartiges Beispiel sei angenommen, im Verdampfer herrsche eine Temperatur von -10°C , im Kondensator eine solche von 28°C . Der Kompressor hat demnach den Dampf von 27,1 at auf 70 at abs. zu bringen (CD in Abbildung 5). Die hierzu nötige Arbeit ergibt sich als Differenz der Wärmehalte von D und C:

$$AL = 66,8 - 56 = 10,8 \text{ Cal.}$$

Im Kondensator ist eine bedeutende Wärme abzuleiten, um den gesättigten Zustand zu erreichen (Fläche unter DE) und einen zweiten Teil (Rechteck unter EA), um den Dampf zu verflüssigen. Kann eine Unterkühlung

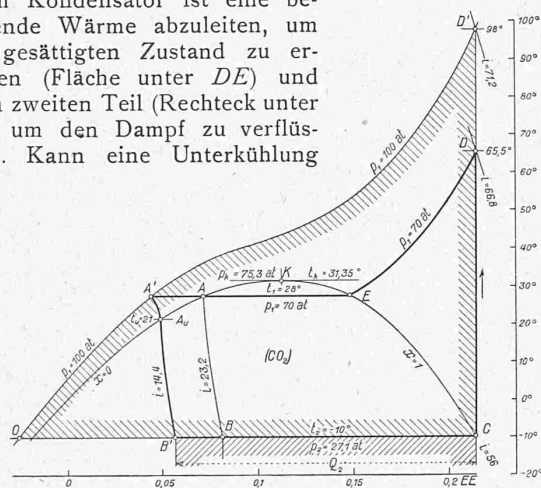


Abbildung 5.

nicht stattfinden, so trägt der Stoff die Flüssigkeitswärme $i = 23,2 \text{ Cal}$ durch das Drosselventil in den Verdampfer (AB), wo die Kälteleistung $Q_2 = 56 - 23,2 = 32,8 \text{ Cal}$ entsteht.

Auf 1 PSh ergibt dies $q_2 = 632 \cdot \frac{32,8}{10,8} = 1920 \text{ Cal}$

Nach Carnot würde erhalten $q_0 = 632 \cdot \frac{263}{38} = 4370 \text{ Cal}$

Damit stellt sich der Wirkungsgrad gegen „Carnot“ auf 0,44.

Das Ergebnis wird günstiger mit der Annahme, das Wasser vermöge die flüssige Kohlensäure auf 21° zu unterkühlen. (AA_u). Nun werden nur noch 14,4 Cal in den Verdampfer getragen und es ist

$$Q_2 = 56 - 14,4 = 41,6 \text{ Cal}; \quad q_2 = 632 \cdot \frac{41,6}{10,8} = 2440 \text{ Cal}$$

Der Wirkungsgrad steigt jetzt auf 0,56, d. h. um 12 %.

Soll dieselbe Kälteleistung zustande kommen, ohne dass eine Unterkühlung möglich ist, so muss das Gas auf 100 at verdichtet werden (CD') und verlangt die Arbeit $AL = 15,2 \text{ Cal}$. Die Abkühlung vollzieht sich alsdann oberhalb des kritischen Punktes K (D'A'), wobei der Uebergang in den elastisch-flüssigen Zustand ohne scharf abgegrenzte Dampfbildung vor sich geht.

Ein anderes Verfahren schlägt R. Plank vor. Das Gas wird nur auf 70 at verdichtet; nach der Abkühlung erfährt die Flüssigkeit eine Druckzunahme von 70 auf 100 at in besonderer Pumpe (AA'), sodass dieselbe Kälte-wirkung erzielt wird. Die Arbeit der Pumpe ist in Abbildung 5 als Rechteck unter AA' dargestellt, dafür fällt die Kompressor-Arbeit kleiner aus, entsprechend DD'.

In Abbildung 6 ist das Schema einer *Zwischen-Verdampfung mit zweistufiger Kompression* gezeichnet. Sie erweist sich zweckmässig, wenn an zwei Orten Kälte mit verschiedenen tiefen Temperaturen erzeugt werden soll. Der kältere Dampf strömt aus dem Verdampfer V_n zum N.-D.-Zylinder und von da zum H.-D.-Zylinder. Auf dem Wege

dorthin vereinigt er sich im Behälter B mit dem weniger kalten Dampf, der im Verdampfer V_h eine Kälteleistung in kleineren Temperaturgrenzen erzeugt hat. Beide Mengen werden vom H.-D.-Zylinder in den Kondensator K gedrückt und fliessen durch die Regulierventile R_h und R_n den Verdampfern zu.

Das Schema zeigt einen Riesel-Kondensator, Bauart Riedinger, dessen Schlange in drei Zonen unterteilt ist. Die beiden untern Zonen bringen die Abkühlung und Kondensation hervor, der Restdampf steigt aus dem Abscheider A zur obersten Schlange, wo das ankommende kalte Wasser die kräftigste Wirkung ausübt.

Das Diagramm dieses Prozesses (Abbildung 7) gilt für Ammoniak, und zwar soll das Kühlwasser eine Unterkühlung von 40° auf 30° zustande bringen (AA_u). Nach der Drosselung ($A_u B_u$) auf den Druck p_o in V_h erzeugt ein Teil der Flüssigkeit die Kälteleistung ($B_u C$):

$$Q_{2h} = 271,8 \text{ Cal};$$

der andere Teil der Flüssigkeit geht durch das zweite Ventil ($A'B'$, Abbildung 7) und erzeugt in V_n die Kälteleistung ($B'C$) $Q_{2n} = 287,35 \text{ Cal}$. Bei der Verdichtung im N.-D.-

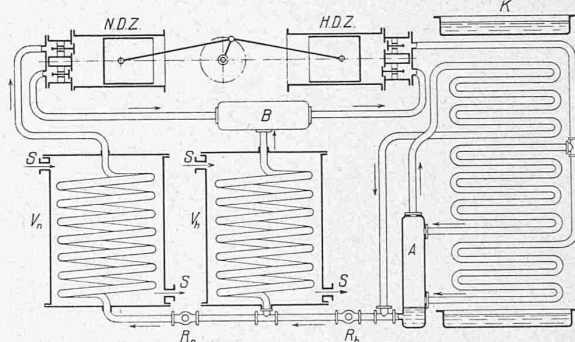


Abbildung 6.

Zylinder überhitzt sich der Dampf auf $70,5^\circ$ (C'D') und kommt im Behälter mit dem Dampf aus V_h zusammen ($+10^\circ$); dadurch entsteht eine Mischtemperatur, die wir vorerst zu $t_m = 30^\circ$ schätzen, um das Diagramm mit der Linie $C_m D$ schliessen zu können. Die beiden Arbeitsflächen betragen

$$AL_h = 353 - 316 = 37 \text{ Cal}$$

$$\text{und } AL_n = 337,3 - 298,7 = 38,6 \text{ Cal}$$

Nehmen wir eine geforderte Kälteleistung von 500 000 Cal/h an, die sich zu 200 000 auf V_n und zu 300 000 auf V_h verteilen soll, so betragen die Gewichte des umlaufenden Stoffes

$$G_h = \frac{300\,000}{271,8} = 1104 \text{ kg/h} \quad G_n = \frac{200\,000}{287,35} = 696 \text{ kg/h},$$

zusammen 1800 kg/h. Damit ergibt sich der Energiebedarf, abgesehen von Nebenverlusten

$$N_h = \frac{1800 \cdot 37}{632} = 105,5 \text{ PS} \quad N_n = \frac{696 \cdot 38,6}{632} = 42,5 \text{ PS}$$

oder zusammen 148 PS. Für die Anlage beträgt die Kälteleistung auf 1 PSh: $q_2 = 3380 \text{ Cal}$.

Im Idealprozess sind zwei Rechtecke AL_h und AL_n zu unterscheiden, aus denen die Gleichung entwickelt werden kann

$$q_0 = 632 \frac{G_h \cdot Q_{2h} + G_n \cdot Q_{2n}}{(G_h + G_n) AL_h + G_n AL_n} = 632 \frac{G_h T_0 + G_n T_2}{(G_h + G_n) (T_1 - T_0) + G_n (T_0 - T_2)}$$

Für unser Beispiel ist damit $q_0 = 4120 \text{ Cal}$ pro 1 PSh, was im vorliegenden Prozess einen Wirkungsgrad von 0,82 ergibt, abgesehen von Nebenverlusten.

Im Behälter entsteht eine Mischtemperatur

$$t_m = \frac{696 \cdot 70,5 + 1104 \cdot 10}{1800} = 33,4^\circ \text{C}$$

Es muss demnach im Behälter eine Abkühlung um $3,4^\circ$ erfolgen, wenn die anfangs geschätzte Mischtemperatur

richtig sein soll. Für die Abmessungen der Zylinder sind die spezifischen Volumen v in den Punkten C' und C_m massgebend. Man findet

N.-D.-Z.: $v = 0,637 \text{ m}^3/\text{kg}$ Ans.-Vol. $0,637 \cdot 696 = 444 \text{ m}^3/\text{h}$
 H.-D.-Z.: $v = 0,24 \text{ m}^3/\text{kg}$ „ „ $0,24 \cdot 1800 = 432 \text{ m}^3/\text{h}$

Beide Zylinder erhalten somit nahezu gleiche Abmessungen.

Die zweistufige Kompression kann bei grossen Anlagen dazu benützt werden, tiefe Temperaturen zu erzeugen, oder die Wirkung zu erhöhen, wenn warmes Kühlwasser zur Verfügung steht. Der Unterkühler U wird als Nebenverdampfer ausgebildet, in dem ein kleiner Teil der Kälteflüssigkeit durch das Drosselventil R_u (Abbildung 8) geht, während der Hauptteil den geschlossenen Kessel U unter Druck setzt. Die Unterkühlung erfolgt demnach mit der eigenen Kälteflüssigkeit. Ihre Wirkung ist unabhängig vom Kühlwasser und wird durch R_u so eingestellt, dass dem H.-D.-Zylinder nur Dampf zufliesst.

Entwicklungsformen des Dampf-Kälteprozesses.

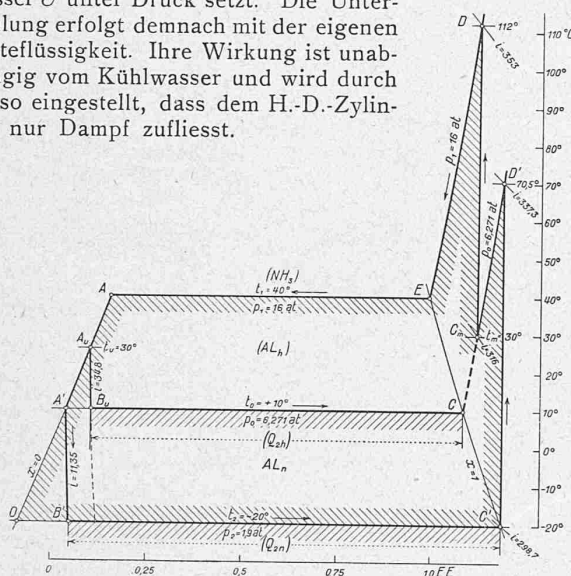


Abbildung 7.

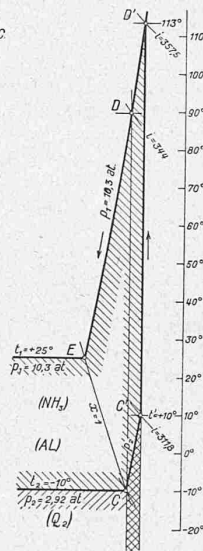


Abbildung 9.

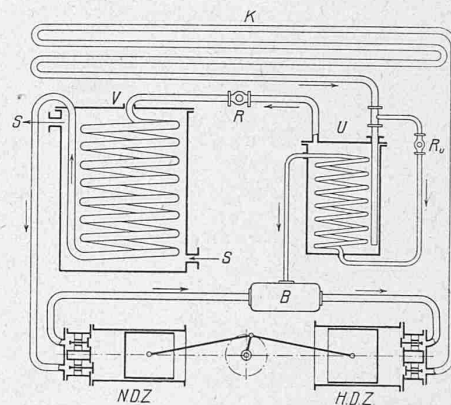


Abbildung 8.

In neuerer Zeit entsteht die Notwendigkeit, verschiedene von einander entfernte Keller von einer zentral gelegenen Maschinenanlage aus zu bedienen. Diese Aufgabe ist leichter zu lösen und ist mit kleineren Verlusten verbunden, als die Anlage von Fernheizwerken.

Das Fern-Kühlwerk verlangt keine Isolierung der Leitungen, die unmittelbar in den Erdboden verlegt werden dürfen. Der vom Kondensator kommende Kälteflüssigkeit fließt zum entfernten Verdampfer an der Verbrauchsstelle und wird erst dort gedrosselt. Er kann sich dabei höchstens auf die Temperatur im Boden erwärmen. Im Sommer tritt leicht der Fall ein, dass die Bodentemperatur tiefer ist als das Kühlwasser, dann wirkt die Zuleitung sogar günstig, nämlich als Unterkühler. Am Eintritt in die Rückleitung ist der Flüssigkeitsabscheider anzubringen, damit nur kalter Dampf angesaugt wird, der sich nun auf die Bodentemperatur erwärmt. Der Dampf überhitzt sich in der Rückleitung auf diese Temperatur und behält sie bis zum Zylinder bei, wie lange auch die Leitung sei. Im Diagramm Abbildung 9 stellt CC' diese Ueberhitzung dar (einfallende Wärme-Flächenstreifen unter CC'). Die Kälteleistung auf 1 kg wird nicht geändert, dagegen erhöht sich der Arbeitsbedarf um den Streifen $CC'D'D$. Ferner ist das spezifische Volumen in C' grösser als in C ; in dem gleichen Verhältnis muss das Hubvolumen des Kompressors vermehrt werden, um dieselbe Kälteleistung zu erzielen.

Mit den in Abbildung 9 eingeschriebenen Zahlen vermehrt sich der Arbeitsbedarf um 7 %, abgesehen von Druckverlusten, und das Zylindervolumen um 12 %. Hat einmal der Kälteflüssigkeit die Temperatur der Erde erreicht, so ist die Länge der nackten Leitung ohne Einfluss auf den Wärmeaustausch.

Ein derartiges Fernkühlwerk, gebaut von der Firma Gebrüder Sulzer, A.-G., Winterthur, war an der Schweiz.

mechanische Energie um und treibt damit eine Wärmepumpe (Kältemaschine), so ist diese imstande, eine weit grössere Wärmemenge von der Temperatur der Umgebung auf die mässig hohe Temperatur des zu heizenden Raumes zu heben. Noch wichtiger ist für unser Land natürlich der, unmittelbare oder mittelbare, Antrieb durch Wasserkraft.

„Arbeiter-Wohnungen“.

Unter diesem Titel macht Dr. H. Bloesch im Dezember-Bulletin des „Werk“ darauf aufmerksam, dass durch die Prägung des Begriffs Arbeiterwohnung, Arbeiterhäuser, Arbeitermöbel u. dgl. die lobenswerten Bestrebungen, die man mit diesen Dingen bezweckt, unbewusstermassen gefährdet würden. „Was der Heimatschutz auf dem Gewissen hat, nur dank seinem Namen, ohne jeden innern Zusammenhang mit der eigentlichen Bestrebung, ist noch Allen gegenwärtig; es scheint uns nicht zu früh, einen ersten Mahnruf ergehen zu lassen, dass nicht unter dem Begriff der Arbeiterfürsorge eine ähnliche Modeströmung einreisse.“ „Die Grenze zwischen dem bürgerlichen Mittelstand, dem Beamten, dem Angestellten, dem Handwerker einerseits und dem Arbeiter andererseits ist bei uns schwer zu ziehen. Sie besteht mehr in der Art der Tätigkeit, als in den ökonomischen Bedingungen und den wirtschaftlichen Bedürfnissen“ usw. Wir sind mit Dr. Bloesch ganz einverstanden und vermeiden deshalb auch den Ausdruck Arbeiterwohnung, wo es sich nicht um ausgesprochene Fabrik-Kolonien u. dgl. handelt. Insbesondere sind wir auch einverstanden mit der am Schluss der nachfolgenden Sätze gemachten Anregung betreffend die mehr dörflichen Siedlungs- und Wohnformen. In dieser Hinsicht verweisen wir auf das von uns zum Vorschlag M. Haefeli zu einem „Kleinhaus für naturgemässe Lebensweise“ auf Seite 68 letzten Bandes (am 24. August 1918) Gesagte. Auch dort dachten weder Haefeli noch wir lediglich an „Arbeiter“, sondern an Alle, die einfach leben müssen oder wollen. Dr. Bloesch schliesst wie folgt: